

1963年创刊

# 现代语文

☆翟 燕/汉语语气词记音字字形与字音之间的互动关系探究

☆梁 清/中古汉语语气词的文体差异研究

☆陈虹羽/粤语“吴化片”成片问题再探讨

☆高 伟/微观视域下英法冠词与汉语相应表达对比研究

☆周正红/线上国际中文综合课互动的困境及对策

2023

ISSN 1008 - 8024

3

XIANDAI YUWEN

---

---

# 目录

2023年第3期

XIANDAI YUWEN

---

## ◎ 汉语语气词研究专栏

汉语语气词记音字字形与字音之间的互动关系探究

- 以聊斋俚曲为例·····翟 燕 4
- 中古汉语语气词的文体差异研究·····梁 清 11
- 从语气词的运用谈聊斋俚曲曲词俚俗化的创作实践·····李孝德 18

## ◎ 汉语言文字研究

- “学习”的历史演变及词汇化研究·····李立冬 23
- 《三国志》及裴注中的农具类名物词论析·····王 勇 31
- “事件”释义考辨·····张 鹭 36
- 《故训汇纂》校读札记·····刘 纯, 李玉平 42
- 《中华竹枝词全编》所收《黔苗竹枝词》勘误·····曾议慧 48
- 连词“不想”的词汇化探析·····邓 霞, 何 欢 53
- 粤语“吴化片”成片问题再探讨
- 以粤西吴川地区常用词为例·····陈虹羽, 甘于恩 58

◎ 语言应用研究

- 基于 DTW 距离的普通话儿化音变差异分析·····段嘉华, 冉启斌, 梁煜珠, 许可 66  
微观视域下英法冠词与汉语相应表达对比研究·····高伟 74

◎ 语言教学研究

- 线上国际中文综合课互动的困境及对策·····周正红, 杜炳慧 81  
韩国汉语学习者写作质量评估研究  
——基于新 HSK5 看图写作文本的探讨·····王淑华, 朱伊苓 87

- 学人风采 封二  
征稿启事 封三

☆ 语言文字学著作导读

- 《清代北方话语气词研究》简介 封底

## Major Papers in This Issue

- On the Interactive Relationship between the Character Pattern and the Sound of Chinese Modal Particles  
——Take Liaozhai Folk Play as an Example  
.....Zhai Yan (4)
- A Study on Stylistic Differences of Modal Particles in Middle Chinese  
.....Liang Qing (11)
- From the Use of Modal Particles to the Creative Practice on the Vulgarism of the Liaozhai Folk Play  
.....Li Xiaode (18)
- A Study on the Historical Evolution and Lexicalization of “Xuexi (学习)”  
.....Li Lidong (23)
- On Words of Agricultural Implements in *Sanguozhi* (《三国志》) and Pei Songzhi’s Notes  
.....Wang Yong (31)
- Notes on the Reading of *Guxun Huizuan* (《故训汇纂》)  
.....Liu Chun, Li Yuping (42)
- Further Discussion on the Alleged Wuhua Cluster Becoming the Sub-dialect of the Cantonese System  
——Taking Common Words in the Wuchuan Area of Western Guangdong as an Example  
.....Chen Hongyu, Gan Yu-en (58)
- Contrastive Analysis of English and French Articles and Chinese Corresponding Expressions from a Microscopic Perspective  
.....Gao Wei (74)
- Dilemmas and Countermeasures of Online International Chinese Integrated Course Interaction  
.....Zhou Zhenghong, Du Binghui (81)
- A Study on the Quality Assessment of the Korean Chinese-Learners’ Writing  
——A Discussion Based on the Writing Texts of Picture-Reading-and-Writing in New HSK5  
.....Wang Shuhua, Zhu Yiling (87)